Bilingual Theological Analysis

The Divinity of Jesus Christ / La Divinidad de Jesucristo

ENGLISH

Question: Why do Christians say that Jesus is God, but cannot prove a single unequivocal statement in the Bible where Jesus himself says, "I am God" or "worship me"? (I am saying that I need the words of Jesus from his own lips, not from others.)

ESPAÑOL

Pregunta: ¿Por qué los cristianos dicen que Jesús es Dios, pero no pueden probar una sola declaración inequívoca en la Biblia donde Jesús mismo diga: "Soy Dios" o "adórenme"? (Estoy diciendo que necesito las palabras de Jesús de sus propios labios, no de otros.)

1. Jesus told the devil that He was God / Jesús le dijo al diablo que Él era Dios

ENGLISH

Matthew 4:1,7 "Then Jesus was led up by the Spirit into the wilderness to be tempted by the devil... Jesus said to him, 'It is written again, You shall not tempt the Lord your God.'"

- Who was the devil tempting? Jesus.
- What was Jesus' response? "Do not tempt the Lord your God."
- Here you have it: from Jesus' own lips, He claims to be God. But I will continue.

ESPAÑOL

Mateo 4:1,7 "Entonces Jesús fue llevado por el Espíritu al desierto para ser tentado por el diablo... Jesús le dijo: 'Escrito está también: No tentarás al Señor tu Dios.'"

- ¿A quién estaba tentando el diablo? A Jesús.
- ¿Cuál fue la respuesta de Jesús? "No tientes al Señor tu Dios."
- Aquí lo tienes: de los propios labios de Jesús, Él afirma ser Dios. Pero continuaré.

2. Jesus told the Jews that He was God / Jesús les dijo a los judíos que Él era Dios

ENGLISH

John 8:58-59 "Most assuredly, I say to you, before Abraham was, ***I AM***." Then they took up stones to throw at Him...

Compare with: **Exodus 3:13-14** "And God said to Moses, '***I AM WHO I AM***'... Thus you shall say to the children of Israel, '***I AM*** has sent me to you.'"

Jesus claims to be God by using the divine name "***I AM***" and by declaring that He existed before Abraham. If there is still doubt, look at why they wanted to stone Him in John 10.

John 10:31-33 "For blasphemy, because You, being a man, make Yourself God."

ESPAÑOL

Juan 8:58-59 "De cierto, de cierto os digo: Antes que Abraham fuese, ***YO SOY***." Entonces tomaron piedras para arrojárselas...

Comparar con: **Éxodo 3:13-14** "Y respondió Dios a Moisés: ***YO SOY EL QUE SOY***... Así dirás a los hijos de Israel: ***YO SOY*** me envió a vosotros."

Jesús afirma ser Dios al usar el nombre divino "***YO SOY***" y al declarar que existía antes de Abraham. Si aún hay duda, observa por qué en Juan 10 quisieron apedrearlo.

Juan 10:31-33 "Por blasfemia, porque tú, siendo hombre, te haces Dios."

3. Thomas calls Jesus "God" and Jesus does not correct him / Tomás llama a Jesús "Dios" y Jesús no lo corrige

ENGLISH

John 20:28-29 "My Lord and my God!" Jesus said to him, "Because you have seen Me, you have believed..."

- If Jesus were only a prophet, He would have corrected Thomas.
- The apostles also called Jesus God: **John 1:1-3,10,14** "The Word was God... and the Word became flesh..."; **Matthew 1:21-23** "And they shall call His name Immanuel, which is translated, 'God with us.'"

ESPAÑOL

Juan 20:28-29 "¡Señor mío y Dios mío!" Jesús le dijo: "Porque me has visto, creíste..."

- Si Jesús fuera solo profeta, habría corregido a Tomás.
- Los apóstoles también llamaron a Jesús Dios: **Juan 1:1-3,10,14** "El Verbo era Dios... y el Verbo se hizo carne..."; **Mateo 1:21-23** "Y llamarán su nombre Emanuel, que traducido es: Dios con nosotros."

4. Jesus accepted worship and demanded it / Jesús aceptó adoración y la exigió

ENGLISH

John 5:23 "That all should honor the Son just as they honor the Father..."

- How is the Father honored? With worship.
- **Matthew 28:9** "And they... came and held Him by the feet and worshiped Him."
- Angels and apostles rejected worship: *Acts 10:25-26* - Peter refuses to be worshiped; *Revelation 22:8-9* - The angel refuses to be worshiped. Jesus did not.

ESPAÑOL

Juan 5:23 "Para que todos honren al Hijo como honran al Padre..."

- ¿Cómo se honra al Padre? Con adoración.
- **Mateo 28:9** "Ellos... se acercaron y lo adoraron."
- Los ángeles y apóstoles rechazaron adoración: *Hechos 10:25-26* - Pedro rechaza ser adorado; *Apocalipsis 22:8-9* - El ángel rechaza ser adorado. Jesús no lo hizo.

5. Jesus calls Himself "the First and the Last" / Jesús se llama "el principio y el fin"

ENGLISH

Revelation 22:12-16 "I am the Alpha and the Omega, the Beginning and the End, the First and the Last."

Compare with: **Isaiah 44:6** "I am the First and I am the Last; besides Me there is no God."

Even the Quran recognizes this title as divine: **Surah 57:3** - "He is the First and the Last..."

ESPAÑOL

Apocalipsis 22:12-16 "Yo soy el Alfa y la Omega, el principio y el fin, el primero y el último."

Comparar con: **Isaías 44:6** "Yo soy el primero y yo soy el último; fuera de mí no hay Dios."

Incluso el Corán reconoce este título como divino: **Sura 57:3** - "Él es el Primero y el Último..."

6. Jesus calls Himself the Shepherd of Israel / Jesús se llama el Pastor de Israel

ENGLISH

John 10:11,14 "I am the good shepherd..."

Compare with: **Psalm 23:1** "The Lord is my shepherd..."

ESPAÑOL

Juan 10:11,14 "Yo soy el buen pastor..."

Comparar con: **Salmos 23:1** "El Señor es mi pastor..."

7. Jesus calls Himself "the good shepherd", and only God is good / Jesús se llama "el buen pastor", y solo Dios es bueno

ENGLISH

Matthew 19:17 "No one is good but One, that is, God."

Jesus distinguishes His nature from that of others: **Matthew 7:11, Matthew 12:34, John 8:46** - Jesus claims to be without sin.

ESPAÑOL

Mateo 19:17 "Nadie es bueno sino solo Dios."

Jesús distingue su naturaleza de la de los demás: **Mateo 7:11, Mateo 12:34, Juan 8:46** - Jesús afirma no tener pecado.

8. Jesus says He shares the Father's glory / Jesús dice que comparte la gloria del Padre

ENGLISH

John 17:5 "Glorify Me... with the glory which I had with You before the world was."

But God says: **Isaiah 42:8** "I am the Lord... and My glory I will not give to another." If Jesus shares divine glory, He is God.

ESPAÑOL

Juan 17:5 "Glorifícame... con aquella gloria que tuve contigo antes que el mundo fuese."

Pero Dios dice: **Isaías 42:8** "Mi gloria no la daré a otro." Si Jesús comparte la gloria divina, es Dios.

9. Jesus calls God "His Father", claiming equality / Jesús llama a Dios "su Padre", afirmando igualdad

ENGLISH

John 5:17-18 "...said also that God was His Father, making Himself equal with God."

John 3:16 - The only begotten Son shares the nature of the Father. Example: "Sons of the prophets" = prophets.

ESPAÑOL

Juan 5:17-18 "Decía que Dios era su Padre, haciéndose igual a Dios."

Juan 3:16 - El Hijo unigénito comparte la naturaleza del Padre. Ejemplo: "Hijos de los profetas" = profetas.

10. Jesus forgives sins, something exclusive to God / Jesús perdona pecados, algo exclusivo de Dios

ENGLISH

Mark 2:5-7 "Who can forgive sins but God alone?"

Psalm 51:4 - All sin is against God.

ESPAÑOL

Marcos 2:5-7 "¿Quién puede perdonar pecados sino solo Dios?"

Salmos 51:4 - Todo pecado es contra Dios.

11. God the Father calls Jesus "God" / Dios Padre llama a Jesús "Dios"

ENGLISH

Hebrews 1:8 "But to the Son He says: 'Your throne, O God, is forever and ever...'"

ESPAÑOL

Hebreos 1:8 "Tu trono, oh Dios, es eterno..."

12. Jesus calls Himself "the Son of Man" / Jesús se llama "el Hijo del Hombre"

ENGLISH

Matthew 26:62-65 "You will see the Son of Man sitting at the right hand of the Power, and coming on the clouds of heaven." The high priest tears his clothes over blasphemy.

ESPAÑOL

Mateo 26:62-65 "Veréis al Hijo del Hombre sentado a la diestra del poder y viniendo en las nubes del cielo..." El sumo sacerdote rasga sus vestiduras por blasfemia.

Conclusion / Conclusión

ENGLISH

The document presents 12 biblical arguments that show that Jesus claimed to be God directly or indirectly, and that both His disciples and the Father identify Him as such.

ESPAÑOL

El documento presenta 12 argumentos bíblicos que muestran que Jesús afirmó ser Dios directa o indirectamente, y que tanto sus discípulos como el Padre lo identifican como tal.